KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 586/2013,

20. juuni 2013,

millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta, ja kehtestatakse erand määrusest (EÜ) nr 1235/2008 seoses aastaaruande esitamise kuupäevaga

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. juuni 2007. aasta määrust (EÜ) nr 834/2007 mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise ja määruse (EMÜ) nr 2092/91 kehtetuks tunnistamise kohta, ([1]) eriti selle artikli 33 lõikeid 2 ja 3 ning artikli 38 punkti d,

ning arvestades järgmist:

(1) Komisjoni määruses (EÜ) nr 1235/2008 ([2]) on sätestatud eeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta ning eelkõige tunnustatud kolmandate riikide loetelu ning samaväärsuse kontrollijatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu.

(2) Lähtudes samaväärsussüsteemi järelevalvest saadud kogemustest, on vaja muuta määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 3 kohaselt tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu, et tagada kõnealuste kontrollorganite ja kontrolliasutuste kontrollimise alla kuuluvate ettevõtjate kohta käiva teabe ajakohastamine.

(3) Lähtudes samaväärsussüsteemi järelevalvest saadud kogemustest ja võttes arvesse komisjoni teatise „ELi suunised põllumajandustoodete ja toiduainete vabatahtliku sertifitseerimise süsteemide parimate tavade kohta" ([3]) punkti 5.1.4, milles soovitatakse, et süsteemi spetsifikaadid, sealhulgas spetsifikatsioonide avalik kokkuvõte, peaksid olema vabalt kättesaadavad näiteks veebisaidil, ning arvestades asjaolu, et määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas loetletud mitmed kontrollorganid ja kontrolliasutused avaldavad mahepõllumajanduslikke standardeid oma veebisaidil, on asjakohane nõuda, et määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 3 kohaselt tunnustatud kontrollorganid ja kontrolliasutused peavad oma veebisaidil avaldama tootmisstandardid ja kontrollimeetmed, mille suhtes neid on tunnustatud, ning lisama kõnealust teavet sisaldava veebisaidi aadressi tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelus.

(4) Selleks et tunnustatud kolmandate riikide ning tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutustega seotud töökoormust hajutada, on asjakohane kehtestada tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste aastaaruannete esitamise tähtpäev, mis erineb tunnustatud kolmandate riikide aastaaruannete esitamise tähtpäevast. Järelikult peaks tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelusse lisamist käsitlevate täielike taotluste esitamise tähtpäeva ka kuu aja võrra ettepoole tõstma.

(5) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisa sisaldab loetelu kolmandatest riikidest, kelle tootmissüsteem ja mahepõllumajandusliku tootmise kontrollimeetmed on tunnistatud samaväärseteks määruses (EÜ) nr 834/2007 sätestatud meetmetega. Arvestades uut teavet, mida komisjon on saanud kolmandatelt riikidelt pärast kõnealuse lisa viimast muutmist, tuleks loetelus teha teatavad muudatused.

(6) Jaapani ja Ameerika Ühendriikide ametiasutused on palunud komisjonil lisada uued kontrolli- ja sertifitseerimisasutused ning on esitanud komisjonile vajalikud tagatised tõendamaks, et nad täidavad määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 8 lõikes 2 sätestatud tingimusi.

(7) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisas sätestatud tähtaeg seoses Jaapani loetelus olekuga lõpeb 30. juunil 2013. Võttes arvesse asjaolu, et Jaapan täidab jätkuvalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikes 2 sätestatud tingimusi, ning lähtudes järelevalvest saadud kogemustest, tuleks loetelusse kuulumise tähtaega pikendada määramata ajaks.

(8) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisas sätestatud tähtaeg seoses Tuneesia loetelus olekuga lõpeb 30. juunil 2013. Lähtudes järelevalvest saadud kogemustest, tuleks loetelusse kuulumise tähtaega pikendada 30. juunini 2014.

(9) Šveitsi tunnustamist vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 kohaldatakse praegu toiduna või söödana kasutatavate töötlemata ja töödeldud põllumajandustoodete suhtes. Šveitsi ametiasutused on komisjonile esitanud taotluse ka maheveinide samaväärsuse tunnustamiseks. Kõnealusele taotlusele lisatud teabe ja Šveitsi ametiasutuste täiendavate selgituste läbivaatamisel jõuti järeldusele, et kõnealuses riigis on maheveini tootmist ja kontrollimist reguleerivad eeskirjad samaväärsed eeskirjadega, mis on sätestatud määruses (EÜ) nr 834/2007 ja komisjoni 5. septembri 2008. aasta määruses (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja

([1]) ELT L 189, 20.7.2007, lk 1.
([2]) ELT L 334, 12.12.2008, lk 25.
([3]) ELT C 341, 16.12.2010, lk 5.

kontrolliga ([1]). Järelikult tuleks Šveitsi samaväärsuse tunnustamist toiduna kasutatava töödeldud põllumajandustoodete suhtes kohaldada ka maheveini suhtes.

(10) Ameerika Ühendriikide tunnustamist vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 kohaldatakse praegu toiduna või söödana kasutatavate töötlemata ja töödeldud põllumajandustoodete või Ameerika Ühendriikidesse imporditud toodete suhtes. On vaja selgitada, et samaväärsena tunnustamiseks peavad Ameerika Ühendriikidesse imporditud tooted olema Ameerika Ühendriikides töödeldud või pakendatud vastavalt USA õigusaktidele.

(11) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas on sätestatud kolmandates riikides samaväärsuse kontrollijatena ja sertifikaatide väljaandjatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu. Arvestades uut teavet, mida komisjon on saanud eespool nimetatud lisas loetletud kontrollorganitelt ja kontrolliasutustelt, tuleks loetelus teha teatavad muudatused.

(12) Komisjon on läbi vaadanud 31. oktoobriks 2012 esitatud taotlused kande tegemiseks määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas sätestatud loetellu. Kõnealusesse loetellu tuleks lisada kontrollorganid ja kontrolliasutused, kelle puhul võis kogu esitatud teabe läbivaatamise põhjal järeldada, et nad vastavad asjaomastele nõuetele.

(13) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 1235/2008 vastavalt muuta.

(14) Selleks et tagada sujuv üleminek ja anda kontrollorganitele ja kontrolliasutustele piisavalt aega nendega seotud muudetud sätete rakendamiseks, tuleks kehtestada hilisem kohaldamise tähtpäev selliste muudatuste jaoks, mis on seotud veebilehtede, aastaaruannete ning tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetellu kandmise taotlemise korraga.

(15) Komisjoni loodud elektroonilise edastuse süsteemi esmakasutusega seotud tehniliste probleemide tõttu peaks määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas loetletud kontrollorganite ja kontrolliasutuste esitatavate aastaaruannete esitamise kindlaksmääratud tähtpäeva, mis praegu on iga aasta 31. märts, lükkama edasi 30. aprillile. Kõnealust erandit tuleks kohaldada tagasiulatuvalt alates 31. märtsist 2013.

(16) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas mahepõllumajandusliku tootmise regulatiivkomitee arvamusega,

([1]) ELT L 250, 18.9.2008, lk 1.

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 muutmine

Määrust (EÜ) nr 1235/2008 muudetakse järgmiselt.

1) Artikli 10 lõiget 2 muudetakse järgmiselt:

a) punkt e asendatakse järgmisega:

„e) veebisait, kus on kättesaadav selliste ettevõtjate ajakohastatud loetelu, kelle suhtes rakendatakse kontrollisüsteemi, ning on osutatud nende sertifitseerimisstaatus ja asjaomased tootekategooriad ning kontaktpunkt, kus on kättesaadav teave peatatud ja tühistatud sertifikaadiga ettevõtjate ja toodete kohta;";

b) lisatakse punkt f:

„f) veebisait, kus on kättesaadavad kõik kolmanda riigi kontrollorgani või kontrolliasutuse kohaldatavad tootmisstandardid ja kontrollimeetmed."

2) Artikli 11 lõige 1 asendatakse järgmisega:

„1. Komisjon kaalub kontrollorgani või kontrolliasutuse kandmist artiklis 10 sätestatud loetellu, kui asjaomase kontrollorgani või kontrolliasutuse esindaja on esitanud komisjoni poolt kooskõlas artikli 17 lõikega 2 kättesaadavaks tehtud näidistaotluse alusel loetellu kandmise taotluse. Loetelu ajakohastamisel võetakse arvesse ainult enne 30. septembrit esitatud täielikke taotlusi. Komisjon ajakohastab loetelu vajaduse korral korrapäraselt enne iga aasta 30. septembrit esitatud täielike taotluste alusel."

3) Artikli 12 lõike 1 punktis b ja artikli 12 lõike 2 punktis a asendatakse „31. märtsiks" tekstiga „28. veebruariks".

4) III lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse I lisale.

5) IV lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse II lisale.

Artikkel 2

Erand 2013. aastaks

Erandina määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 12 lõike 1 punktist b ja artikli 12 lõike 2 punktist a peavad kõnealuse määruse IV lisas loetletud kontrollorganid ja kontrolliasutused saatma komisjonile oma aastaaruanded 30. aprilliks 2013.

Artikkel 3

Jõustumine ja kohaldamine

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas.*

Artiklit 2 kohaldatakse siiski alates 31. märtsist 2013.

Artikli 1 punkti 1 alapunkti a ning punkte 2 ja 3 kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2014 ning artikli 1 lõike 1 punkti b kohaldatakse 1. juulist 2015.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 20. juuni 2013

Komisjoni nimel
president
José Manuel BARROSO

I LISA

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisa muudetakse järgmiselt.

1) Indiat käsitleva teksti punktist 5 jäetakse välja rida IN-ORG-011.

2) Jaapanit käsitlevat teksti muudetakse järgmiselt:

a) punkti 5 lisatakse järgmised read:

„JP-BIO-027	NPO Kumamoto Organic Agriculture Association	http://www.kumayuken.org/jas/certification/index.html
JP-BIO-028	Hokkaido Organic Promoters Association	http://www.hosk.jp/CCP.html
JP-BIO-029	Association of organic agriculture certification Kochi corporation NPO	http://www8.ocn.ne.jp/~koaa/jisseki.html
JP-BIO-030	LIFE Co., Ltd.	http://www.life-silver.com/jas/";

b) punkt 7 asendatakse järgmisega:

„7. Loetelus oleku tähtaeg: määratlemata."

3) Šveitsi käsitlevas tekstis asendatakse tootekategooria „Töödeldud põllumajandussaadused, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks" joonealune märkus 2 järgmisega:

„([2]) Ei sisalda pärmi."

4) Tuneesiat käsitlevas tekstis asendatakse punkt 7 järgmisega:

„7. Loetelus oleku tähtaeg: 30. juuni 2014."

5) Ameerika Ühendriike käsitlevat teksti muudetakse järgmiselt:

a) punkt 2 asendatakse järgmisega:

„2. **PÄRITOLU**: A-, B- ja F-kategooria tooted ning D- ja E-kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis:

— on kasvatatud Ameerika Ühendriikides või

— mis on imporditud Ameerika Ühendriikidesse ning mida on seal töödeldud või mis on seal pakendatud vastavalt USA õigusaktidele.";

b) punkti 5 lisatakse järgmine rida:

„US-ORG-060	Institute for Marketecology (IMO)	http://imo.ch/"

II LISA

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisa muudetakse järgmiselt.

1) Ettevõtjat „Albinspekt" käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**Albinspekt**"

1. Aadress: Rruga Ded Gjon Luli, Pall. 5, Shk.1, Ap.8, 1000 Tirana, Albania

2. Internetiaadress: http://www.albinspekt.com

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-139	x	x	—	x	—	—
Kosovo ([1])	XK-BIO-139	x	x	—	x	—	—

([1]) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

2) Ettevõtjat ARGENCERT SA käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**ARGENCERT SA**"

1. Aadress: Bernardo de Irigoyen 972 4 piso „B", C1072AAT Buenos Aires, Argentina

2. Internetiaadress: www.argencert.com.ar

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Tšiili	CL-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-138	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-138	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

3) Ettevõtjat „AsureQuality Limited" käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**AsureQuality Limited**"

1. Aadress: Level 4, 8 Pacific Rise, Mt Wellington, Auckland, New Zealand

2. Internetiaadress: http://www.organiccertification.co.nz

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Uus-Meremaa	NZ-BIO-156	—	—	x	x	—	—
Cooki saared	CK-BIO-156	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2016.”

4) Ettevõtjat Australian Certified Organic käsitlevas tekstis asendatakse punktid 1 ja 2 järgmisega:

„1. 18 Eton Street – PO Box 810 – Nundah 4012, Queensland, Australia

2. Internetiaadress: http://www.aco.net.au/”

5) Ettevõtjat Austria Bio Garantie GmbH käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**Austria Bio Garantie GmbH**”

1. Aadress: Ardaggerstr. 17/1, 3300 Amstetten, Austria

2. Internetiaadress: http://www.abg.at

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Armeenia	AM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Afganistan	AF-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Valgevene	BY-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-131	x	—	—	—	—	x
Horvaatia	HR-BIO-131	x	x	—	—	x	x
Kuuba	CU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Gruusia	GE-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraan	IR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraak	IQ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Jordaania	JO-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kosovo ([1])	XK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Montenegro	ME-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Venemaa	RU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-131	x	—	—	—	—	—

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Türgi	TR-BIO-131	x	x	—	—	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-131	x	x	—	—	x	x
Usbekistan	UZ-BIO-131	x	x	—	—	—	x

([1]) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

6) Ettevõtjat BIOAGRIcert S.r.l. käsitlevas tekstis asendatakse punkt 2 järgmisega:

„2. Internetiaadress: http://www.bioagricert.org"

7) Ettevõtjat Certificadora Mexicana de productos y procesos ecológicos S.C. käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**Certificadora Mexicana de productos y procesos ecológicos S.C.**"

1. Aadress: Calle 16 de septiembre N^{o} 204, Ejido Guadalupe Victoria, Oaxaca, Mexico, C.P. 68026

2. Internetiaadress: http://www.certimexsc.com

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Guatemala	GT-BIO-104	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-104	x	x	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-104	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

8) Ettevõtjat Ecocert SA käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**Ecocert SA**"

1. Aadress: BP 47, 32600 L'Isle-Jourdain, France

2. Internetiaadress: http://www.ecocert.com

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Alžeeria	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andorra	AD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-154	x	—	—	x	x	x

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Burundi	BI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Hiina	CN-BO-154	x	—	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Komoorid	KM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Horvaatia	HR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-154	x	—	x	x	x	—
Fidži	FJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guinea	GN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guyana	GY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kenya	KE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuveit	KW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagaskar	MG-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Malawi	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-154	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Mali	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Monaco	MC-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-154	x	—	x	x	—	x
Mosambiik	MZ-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nepal	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Niger	NG-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Pakistan	PK-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Paraguay	PY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Ruanda	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
São Tomé ja Príncipe	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Somaalia	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Sudaan	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Togo	TG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tuneesia	TN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Türgi	TR-BIO-154	x	—	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-154	x	—	—	—	—	—

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Vanuatu	VU-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Vietnam	VN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-154	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

9) Ettevõtjat IMO Control Latinoamérica Ltda. käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**IMO Control Latinoamérica Ltda.**"

1. Aadress: Calle Pasoskanki 2134, Cochabamba, Bolivia

2. Internetiaadress: http://www.imo.ch

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-123	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-123	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015."

10) Ettevõtjat Lacon GmbH käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„„**LACON GmbH**"

1. Aadress: Brünnlesweg 19, 77654 Offenburg, Germany

2. Internetiaadress: http://www.lacon-institut.com

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Horvaatia	HR-BIO-134	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2015.”

11) Ettevõtjat Organic Certifiers käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„„**Organic Control System**”

1. Aadress: Trg cara Jovana Nenada 15, 24000 Subotica, Srbija

2. Internetiaadress: www.organica.rs

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Kood	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Serbia	RS-BIO-162	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid.

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2016.”